

Regd. No. NE 907



The Mizoram Gazette

Published by Authority

Vol X Aiz wl Friday 4.12.1981 Agrahanaya 13, S.E. 1903 Issue No 49

Government of Mizoram PART I

Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and other
Personal Notices and Orders.

NOTIFICATIONS

NO. A.19020/24/79-HMP(PF) : the 28th Nov, 1981 In supercession of this Department's Notifications issued vide memo No. A 19020/24/79-HMP(PF) / 61 dt. 8.6.81 and Memo No. A.19020/24/79-HMP(PF) / 69 dt. 18.8.81, E.L. granted to Shri N.S. Rana, IPS, AI - I are modified as under :-

E.L. for 11 days w.e.f.	8.6.81 to 18.6.81.
HPL for 12 days w.e.f.	19.6.81 to 30.6.81
E.L. for 15 days w.e.f.	1.7.81 to 15.7.81
HPL for 10 days w.e.f.	26.7.81. to 25.7.81

A.H. Scott
Chief Secretary,
to the Government of Mizoram.

No. A. 22012/1/80-APT(A), the 4th Dec., 1981. The Lt. Governor (Administrator) is pleased to cancel the Notification issued vide even number dated 23.11.1981 regarding posting/transfer of Shri Rual Zakhuma as Finance Secretary.

No. A. 19011/8/80-APT(A), the 4th Dec., 1981. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to cancel the Notification number even number dated 21.11.1981 under which Shri C.Lalchhuma, ICAS, Secretary, Finance was granted an earned leave for one month with effect from 1.12.1981.

Lalfak Zuala,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 19011/3/80-APT(A) the 4th Dec., '81. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to revoke the order issued vide even number dated 21.11.1981 in which Shri Rual Zakhuma, IAS was recalled from 60 (sixty) days earned leave granted to him vide Notification even number dated 30.10.1981.

Lalfak Zuala,
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. FBT. 34/77-80/47, the 4th Dec., 1981. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to sanction the establishment of a Sub-Treasury at Champhai with effect from 15.12.1981. The Sub-Treasury will function under the Aizawl District Treasury and shall cater to the need of the area covered within the jurisdiction of the Champhai Sub-Division. The cash transaction of the Sub-Treasury shall be conducted by the State Bank of India, Champhai.

No. FBT. 37/78/56 the 4th Dec., 1981. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to sanction the establishment of a Sub-Treasury at Lawngtlai with effect from 19.12.1981. The Sub-Treasury will function under the Saiha District Treasury and shall cater to the need of the area covered within the jurisdiction of the Lawngtlai Sub-Division. The cash transaction of the Sub-Treasury shall be conducted by the State Bank of India, Lawngtlai.

C. Lalchhuma,
Secretary to the Govt. Mizoram
Finance Department

No. A. 19013/12/80-APT(A), the 1st Dec., 1981. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant 15 (fifteen) days Earned leave with effect from 28.11.81 to 12.12.81 (both days inclusive) to Shri V. Thangzama, Director, Local Admn. Town Planning and Housing Department under C.C.S. (Leave) Rules 1972 as amended from time to time on medical ground.

The Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and there is every likelihood of his returning to the same post.

During the period of Shri V. Thangzama, Shri B. Darkhuma Asst. Director, Local Admn. Town planning and Housing Department will look after the current duties of Director of Local Admn. Town planning & Housing in addition to his own duties.

L.S. Sailo,
Deput Secretary to the Govt. of Mizoram

No. ESS(PF) 24/73/185(A) the 4th Dec. 1981. In continuation of this department's Notification No. ESS (PF) 24/73/177 dated 16.9.81 and subject to admissibility of leave the Lt. Governor of Mizoram is pleased to grant post facto sanction to the extension of Earned Leave for another 7 days with effect from 25.10.81 to 31.10.81. to Dr.L.N.Tluanga, Director of Education, Mizoram, Aizawl as admissible under the C.C.S (Revise) Leave Rules, 1972 as amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave and there is every likelihood of his returning to the post from which he proceeded on leave.

S.L. Sailova
Secretary to the Govt. of Mizoram
Education & S.W. Dept.

No. VET. 25/79/5, the 4th Dec., '81. The Lt. Governor is pleased to grant Earned Leave for 20 (twenty) days to Dr. C.Lianmawia, General Manager, Sele-sih Farm Complex with effect from 4.12.81 to 23.12.81 (both days inclusive) on private affairs under Central Civil Services (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

The Officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave and there is a very likelihood of his returning to the same post on the expiry of his leave.

The officer is allowed to avail Leave Travel Concession during the period of leave with five members of his family to visit Trivandrum for the block year 1978-81.

No. AGR.123/73/74 the 4th Dec. 1981. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to grant Earned Leave to Shri S.P.Nag, Deputy Director of Fisheries, Government of Mizoram, Aizawl for a period of 20 days with effect from 4.12.81 to 23.12.81 (both days inclusive) under C.C.S. Leave Rules 1972 as amended from time to time. He is allowed to avail L.T.C. with his family of 2 adults and 2 minors to visit Puri (Orissa) for the block year 1978-1981.

The Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave, certified that the officer on expiry of his leave will return to the same post.

During his absence, Shri Zakima Sailo, Superintendent of Fisheries will look after the current duties of Shri S.P. Nag, Deputy Director of Fisheries in addition to his own duties.

D. Purkyastha
Deputy Secretary to the Govt of Mizoram.

No. A. 19011/9/80-APT(A), the 1st. December, 1981. In continuation of the Government Notification No. AAG.21/77/Pt. dated 5. 3. 1980, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to extend the period of deputation of Shri J.W. Sundararaj, Secretary to the Govt. of Mizoram, Law & Judicial etc. Department for a period of one year from 25. 1. 1981 on the same terms and conditions of deputation. This period of extension of the term is within the term specified by the Govt. of India, Ministry of Home Affairs vide their letter No. 14023/7/79-MZ dated 9. 11. 81.

This Notification supersedes the previous notification issued vide No. A.19011/9/83-APT(A) dated 14. 8. 1981.

L. S. Sailo,
Deputy Secy. to the Govt. of Mizoram,

No. PHE. 406/81/23, the 30th November, 1981. Subject to admissibility of leave the Lt. Governor of Mizoram is pleased to grant Earned Leave for 45 days with effect from 7th December, 1981 to 20th January, 1982 or the date of availing Earned leave to Shri B.C. Rao, Executive Engineer, PHE Division-I on domestic affairs as admissible under the CCS (Revised) Leave Rules, 1972 as amended from time to time.

Certified that the officer
for his proceeding on leave.

The officer is also allowed to avail LTC benefits for the block year of 1978—81.

No. PHE. 406/81/23-A, The Lt. Governor is further pleased to order that during the leave period of Shri B.C. Rao, Shri M.N. Choudhury, Executive Engineer, Irrigation Division will take over charge of Executive Engineer, PHE Division-I in addition to his own duties.

No. PW/PF.18/77/164, the 2nd December, 1981. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant commuted leave for 92 (ninety two) days on Medical Ground to Shri Lalhialkzualla, EO to Chief Engineer PWD Aizawl with effect from 1. 7. 81 to 30. 9. 81 (both days inclusive) under the Leave Rules 1934 as amended from time to time.

The officer would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave and there is every likelihood of his returning to the post from which he proceeded on leave.

M.C. Goswami,
Deputy Secy. to the Govt. of Mizoram.

No. PDC/V-1/81-II/158, the 2nd December 1981. In continuation of this Notification No. PDC/V-1/81/II-123 of 29. 10. 81. In exercise of the power conferred under sec 7 (1) & (2) of the Pawi Lakher Regional Council (Election to Village Councils) Rule 55, the Executive Committee of the Pawi District Council is pleased to declare that Shri Nuka bikash Chakma is an elected Member of Sumsilui Village Council with effect from 1. 12. 81.

F. Hrangkhuma
Rural Administrative Officer,
Pawi District Council, Lawngtlai.

EXECUTIVE ORDER NO 71/81

No. LDC. 1/VAD/81—82/234, the 3rd Dec '81 In exercise of the powers conferred under Rules 3 (4) of the Lakher Autonomous District Council (Village Councils) Act, 1974, the Executive Committee, Lakher District Council is pleased to Nominate the persons mentioned in column 3 of table as nominated Members of the Village Council specified against their names in column 2 of the said table.

S.No. 1	Name of Village 2	Name of Nominated Members 3
1.	New Saiha	1 Dotnata s/o Hniahnghunga. 2 Lallawma s/o Chhistaia.

K. Paichho,
Executive Member, (VAD)
Lakher

ORDER

No. A. 19015/22/81-APT(B), the 1st Dec. 1981. Subject to admissibility of leave at her credit earned Leave for 62 (sixty two) days with effect from 1.12.1981 to 31.1.1982 is granted to Smt. Parbuki, Superintendent, Mizoram Secretariat on private ground under the Central Civil Services (Leave) Rules 1972 as amended from time to time.

2. Certified that the officer would have continued to hold the post of Superintendent but for her proceeding on leave.

3. Certified that the officer on expiry of leave is likely to return to the same post and place from where she proceeded on leave and is authorised to draw during leave period the pay and allowances as admissible under the Rules.

4. The officer is also allowed to avail Leave Travel concession for the block year 1978 to 1981 with family members consisting of 3 (three) members including herself for visiting New Delhi.

Shri K. Ropianga, Superintendent (P.W.D.) will look after the current charge of the duty of Smt. Parbuki during her leave in addition to his duty.

A.H. Scott,
Chief Secretary to the Govt. of Mizoram.

Government of Mizoram PART II

Resolutions, Orders, Notifications etc.
Issued by Heads of the Department and High Court.

NOTIFICATION

No. B 14031/20/81-ARCOOP(A), the 2nd Dec., '81. Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1979 (Act of 1950) A Cooperative Society under the name of the Ramhlun Labour Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. A-150/81-82 dated this the 2nd day of December in the year One thousand nine hundred and Eighty one Anno Domini.

No. B. 14035/45/81- ARCOOP (A) the 2nd Dec., 81 Under section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1972 (Act of 1950) a Cooperative society under the name of the Ngopa Ex-Servicemen Multipurpose Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No A-151/81-82 dated this the 2nd day of Dec

No.B. 14025/6/81-ARCOOP (A), the 2nd December 1981. Under section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1979 (Act of 1950) A Cooperative Society under the name of the Champhai Large-sized Agricultural Multipurpose Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. A-149/81-82 dated this the 2nd day of December in the year One thousand nine hundred and Eighty one Anno Domini.

No. B. 14030/53/81-ARCOOP (A) the 2nd Dec., '81. Under section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1979 (Act of 1950) A Cooperative Society under the name of the Mizo Disabled Handicapped Industrial Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No A-148/81-82 dated this the 2nd day of December in the year One thousand nine hundred and Eighty-one Anno Domini.

L.S. Lianhulha
Assistant Registrar,
Cooperative Societies, Aizawl
Mizoram.

CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Shri Tlangbawia and 36 (thirty six) other for the registration of Cooperative Society at Champhai BPO Champhai, Police Station Champhai Sub-Division Champhai in the District of Aizawl.

I do hereby certify that persuance of Section II (2) of the Assam Cooperative Societies Act, 1940 (Act I of 1950) the Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited liability under the title of the Champhai Large-sized Agricultural Multipurpose Cooperative Society Ltd. and Numbered as No. A-149/81-82 Dated this the 2nd day of December in the year, One thousand nine hundred Eighty one Anno Domini.

The Bye-laws adopted by the said Society has also been registered.

The following is the area of operation of the Society:—

- | | |
|----------------|------------------|
| 1. Champhai | 15. Vaphai |
| 2. Ruantlang | 16. Farkawn |
| 3. Zote | 17. Khawzawl |
| 4. Hmunhmeltha | 18. Chawngtlai |
| 5. Ngur | 19. Tualte |
| 6. Neihdawn | 20. Tualpui |
| 7. Hnahlan | 21. Chalrang |
| 8. Kelkang | 22. Aiduzawl |
| 9. Khuangleng | 23. Lungphunlian |
| 10. Leisen | 24. Tualcheng |
| 11. Leisenzo | 25. Murlen |
| 12. Sesih | 26. Vapar |
| 13. Bungzung | 27. Sazep |
| 14. Vanzau | 28. Leithum |

Assistant Registrar,
Cooperative Societies, Aizawl
Mizoram.